

## **Dodatok č. 4**

**k zmluve o poskytnutí stimulov pre výskum a vývoj č. 1247/2009** ( ďalej len „zmluva“)

uzatvorenej podľa § 7 ods. 12 zákona č. 185/2009 Z. z. o stimuloch pre výskum a vývoj a o doplnení zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov v znení zákona č. 40/2011 Z.z. ( ďalej len „zákon“)

---

### **Článok 1 Zmluvné strany**

#### **1.1 Poskytovateľ:**

Ministerstvo školstva, vedy, výskumu a športu Slovenskej republiky

zastúpené: Eugenom Jurzycom

ministrom

sídlo: Stromová 1, 813 30 Bratislava

IČO: 164381

číslo účtu: 7000065236/8180

ako poskytovateľ stimulov pre výskum a vývoj zo štátneho rozpočtu (ďalej len „poskytovateľ“)

#### **1.2 Prijímateľ:**

Názov organizácie: IMUNA PHARM, a.s.

zastúpená štatutárnym orgánom: Ing. Iveta Rakacká – predseda predstavenstva

Maria Hadbavná – člen predstavenstva

sídlo: : Jarková 269/17, 082 22 Šarišské Michaľany

IČO: 36473685

peňažný ústav: Všeobecná úverová banka a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava

číslo účtu: 2922047357/0200

názov účtu: Stimuly ZV-OL

ako prijímateľ stimulov pre výskum a vývoj zo štátneho rozpočtu (ďalej len „prijímateľ“)

### **Článok 2**

V zmysle čl. 3 bod 3.5 zmluvy sa zmluvné strany pre zabezpečenie financovania projektu základného výskumu „Výskum nových kultivačných substrátov pre prípravu očkovacích látok“ (ďalej len „projekt základného výskumu“) v rozpočtovom roku 2012 dohodli na dodatku č. 4 k zmluve.

### **Článok 3**

#### **Oprávnené náklady na predmet zmluvy v roku 2012**

3.1 Oprávnené náklady na rok 2012 v súlade s Rozhodnutím o schválení poskytnutia stimulov spoločnosti IMUNA PHARM, a. s. č. CD-2009-36912/39534-1:11zo dňa 14. decembra 2009 (ďalej len „rozhodnutie“) predstavujú 254 762 eur (slovom dvestopäťdesiatštyritisíc sedemstošesťdesiatdva eur), z toho :

- bežné výdavky 254 762 eur (slovom dvestopäťdesiatštyritisíc sedemstošesťdesiatdva eur), kapitálové výdavky 0 eur (slovom nula eur),

z toho

- vlastné prostriedky 0 eur (slovom nula eur),
- dotácia zo ŠR 254 762 eur (slovom dvestopäťdesiatštyritisíc sedemstošesťdesiatdva eur),
- úľava na dani 0 (nula eur).

3.2 V súlade s rozhodnutím a v súlade s čl. 3 bod 3.3 zmluvy poskytne poskytovateľ prijímateľovi na financovanie predmetu zmluvy v roku 2012 dotáciu zo štátneho rozpočtu v objeme 254 762 eur (slovom dvestopäťdesiatštyritisíc sedemstošesťdesiatdva eur), z toho kapitálové výdavky 0 eur (slovom nula eur).

3.3 Časový, vecný a finančný harmonogram riešenia predmetu zmluvy v roku 2012 je prílohou tejto zmluvy.

#### **Článok 4 Osobitné ustanovenia**

Prijímateľ sa zaväzuje pri propagácii dosiahnutých výsledkov, v publikáciách, v patentoch, pri organizácii iných aktivít, ktoré vznikli v rámci riešenia projektu základného výskumu, ktorý je podporovaný poskytovateľom v rámci poskytnutých stimulov pre výskum a vývoj zo štátneho rozpočtu v zmysle zákona uvádzať informáciu v nasledovnom znení: „Dosiahnuté výsledky (publikácia, iná aktivita) vznikli v rámci riešenia projektu Výskum nových kultivačných substrátov pre prípravu očkovačích látok, ktorý je podporovaný Ministerstvom školstva, vedy, výskumu a športu SR v rámci poskytnutých stimulov pre výskum a vývoj zo štátneho rozpočtu v zmysle zákona č. 185/2009 Z. z. o stimuloch pre výskum a vývoj a o doplnení zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov v znení zákona 40/2011 Z.z.“

#### **Článok 5 Záverečné ustanovenia**

5.1 Dodatok nadobúda platnosť dňom podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia.

5.2 Dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých 4 dostane poskytovateľ a 2 prijímateľ.

5.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že dodatok bol uzatvorený slobodne a vážne, nebol uzatvorený v tiesni a ani za inak nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo zmluvných strán, a preto dodatok na znak súhlasu s jeho znením vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave  
za poskytovateľa:

za prijímateľa:

Eugen Jurzyca  
minister

Ing. Iveta Rakacká  
predseda predstavenstva

Maria Hadbavná  
člen predstavenstva

**Časový, vecný a finančný harmonogram riešenia predmetu zmluvy v roku 2012**

**Prijímateľ:** IMUNA PHARM, a.s.  
 Jarková 269/17  
 082 22 Šarišské Michaľany  
 IČO: 36 473 685  
 DIČ: 2020014183

**Názov projektu:** Výskum nových kultivačných substrátov pre výskum očkovacích látok  
**Zmluva č.:** 1247/2009

**Časový a vecný harmonogram riešenia projektu**

4. etapa Overenie prípravy vakcíny voči osýpkam a vakcíny voči mumpsu 01/2012 - 10/2012  
 na nových v substrátoch v poloprevádzkových podmienkach

V nasledujúcom období budeme pokračovať v pasážovaní vakcinačných vírusov osýpok a mumpsu na MRC-5 bunkách, aby sme dosiahli vyššie výťažky vírus, ktoré by boli reálne pre použitie takto adaptovaných vírusov v poloprevádzkovej výrobe. Zároveň, budeme pokračovať v adaptácii týchto vírus na MDCK bunkovú líniu. Budeme vyhodnocovať výsledky kontrolných testov z pripravenej pilotnej subšarže vakcíny voči mumpsu, aby sme overili či je zachovaná účinnosť, imunogenita a bezpečnosť novopripravenej vakcíny.

**Finančný harmonogram riešenia projektu**

	Plánované prostriedky na nasledujúci rok (2012)								
	Dotácie			Vlastné prostriedky			Spolu		
	BV	KV	Spolu	BV	KV	Spolu	BV	KV	Spolu
Projekt ZV	254 762 EUR	0 EUR	254 762 EUR	0 EUR	0 EUR	0 EUR	254 762 EUR	0 EUR	254 762 EUR

Podrobný rozpočet projektu na rok 2012			
	Sumárny rozpočet	Rozpočet žiadateľa	Rozpočet spoluriešiteľa
<b>Bežné priame náklady celkom</b>	<b>252 762 EUR</b>	<b>234 762 EUR</b>	<b>18 000 EUR</b>
Mzdové náklady	138 034 EUR	138 034 EUR	0 EUR
Zdravotné a sociálne poistenie	37 062 EUR	37 062 EUR	0 EUR
Cestovné výdavky	2 000 EUR	2 000 EUR	0 EUR
Materiál	48 000 EUR	30 000 EUR	18 000 EUR
Odpisy	0 EUR	0 EUR	0 EUR
Služby	5 000 EUR	5 000 EUR	0 EUR
Energie, vodné, stočné a komunikácie	22 666 EUR	22 666 EUR	0 EUR
<b>Nepriame náklady</b>	<b>2 000 EUR</b>	<b>2 000 EUR</b>	<b>0 EUR</b>
<b>Bežné výdavky spolu</b>	<b>254 762 EUR</b>	<b>236 762 EUR</b>	<b>18 000 EUR</b>
<b>Kapitálové výdavky</b>	<b>0 EUR</b>	<b>0 EUR</b>	<b>0 EUR</b>